



JEDILNIK - SPEISEPLAN

teden/Woche 2019-11

MLADINSKI DOM/JUGENDHEIM
VRTEC/KIGA "SONCE" - HORT/VARSTVO ABCČ

PONEDELJEK/MONTAG		11.03.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	žemlja z maslom in marmelado, sadje, čaj - Buttersemmel mit Marmelade, Obst, Tee		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	korenčkova kremna juha - Karottencremesuppe		A,G,L
	lzanja oz. špinačna lzanja - Lasagne oder Spinatlasagne		A,C,G,L
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	sadje - Obst		
Večerja - Abendessen:	smučev filet s krompirjevimi kolobarji - Zanderfiletspitzen mit Kartoffelbraten		A,C,D,M
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
TOREK/DIENSTAG		12.03.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	polnozrnati kruh z maslom in s tuninim namazom, sadje, čaj - Vollkornbrot mit Butter und Thunfischaufstrich, Obst, Tee		A,D,F,G
Kosilo-Mittagessen:	golaževa juha - Gulaschsuppe		A,G,L
	koroški sirovi cmoki - Kärntner Kasnudeln		A,C,G
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	čokoladni kolač - Schokokuchen		A,C,F,G
	voda - Wasser		
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	polnozrnati kruh z maslom in tuninim namazom - Vollkornbrot mit Thunfischaufstrich		A,D,F,G,M
Večerja - Abendessen:	ajvar, kebab - Ajwar, Kebab		A,F,G
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
SREDA/MIITWOCH		13.03.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	kosmiči z mlekom, sadje, čaj - Cornflakes mit Milch, Obst, Tee		G
Kosilo-Mittagessen:	juha s pirovimi žličniki - Dinkelockerlsuppe		A,C,G,L
	cordon bleu z rižem basmati - Cordon Bleu mit Basmatireis		A,C,F,G
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	kruh z maslom in marmelado - Butterbrot mit Marmelade		A,F,G
Večerja - Abendessen:	domači široki rezanci z omako carbonara - Bandnudeln hausgemacht mit Carbonarasauce		A,C,G,L
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
ČETRTEK/DONNERSTAG		14.03.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,F,G,M
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	kruh z maslom in jetrnim namazom, sadje, čaj - Butterbrot mit Leberbrotaufstrich, Obst, Tee		A,F,G
Kosilo-Mittagessen:	zelenjavna kremna juha - Gemüsecremesuppe		G,L
	riba na žaru v koprovi omaki s slanim kuhanim krompirjem - Fisch gegrillt in Dillsauce mit Salzkartoffeln		A,D,G,L,O
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	mleko s kosmiči - Cornflakes mit Milch		G
Večerja - Abendessen:	narezek (klobase, sir, drugo), kruh - Aufschnitt (Wurst, Käse, Sonstiges), Brot		A,C,F,G,M
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
PETEK/FREITAG		15.03.2019	ALERGENI ALLERGENE
Zajtrk/Frühstück:	samopostrežni bife - Selbstbedienungsbuffet		A,C,F,G
Malica/Jause (Vrtec/Kiga):	narezek s kruhom in z maslom, sadje, čaj - Aufschnitt mit Butterbrot, Obst, Tee		A,C,F,G,M
Kosilo-Mittagessen:	juha z jajčnimi školjkami - Gemüsebouillon mit Eiermuscheln		A,C,L
	zelenjavni zavitek z zeliščno omako - Gemüsestrudel mit Kräutersauce		A,C,G,L,O
	solatni bar - Salatbuffet		G,M,O
	voda - Wasser		
Malica/Jause (Varstvo/Hort):	sadje - Obst		
Večerja - Abendessen:	mrzla malica - Lunchpaket		A,F,G
NEDELJA/SONNTAG		17.03.2019	ALERGENI ALLERGENE
ALERGENI /ALLERGENE - LEGENDA/LEGENDE:			

A=glutenhaltiges Getreide/žito, ki vsebuje gluten, B=Krebstiere/raki, C=Eier/jajca, D=Fisch/ribe, E=Erdnuss/arašidi, F=Soja/soja, G=Milch oder Laktose/mleko ali laktoza, H=Schalenfrüchte/oreški, L=Sellerie/listna zelena, M=Senf/gorčica, N=Sesam/sesamovo seme, O=Sulfiti/sulfiti, P=Lupinen/volčji bob, R=Weichtiere/mehkužci
 OPOZORILO: Kljub skrbni pripravi jedil ne moremo povsem izključiti, da ne bi bili v njih sledovi tistih alergenih snovi, ki niso izrecno navedene v za to izdelani rubriki!
 HINWEIS: Trotz sorgfältiger Herstellung der Speisen, können Spuren von allergenen Stoffen, die nicht ausdrücklich angeführt sind, nicht ausgeschlossen werden.

PRIPOMBE: **Kratkoročne spremembe so možne!**
ANMERKUNGEN: **Kurzfristige Änderungen sind möglich!**

Želimo vam dober tek!
 Wir wünschen guten Appetit!
 Kuhinjsko osebje - das Küchenteam

